

وإذ تأخذ في اعتبارها المؤتمر العالمي لعقد الأمم المتحدة للمرأة، الذي سيعقد عام ١٩٨٠.

١ - تحيط علمًا مع التقدير بتقرير الفريق العامل الجامع المعنى بصياغة اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة<sup>(١١١)</sup> الذي أنشأه اللجنة الثالثة.

٢ - توصي بإنشاء فريق عامل في بداية الدورة الرابعة والثلاثين للجمعية العامة وتوفير ما يكفي من التسهيلات له لتمكينه من إنجاز مهمته والنظر في الأحكام النهائية لمشروع الاتفاقية وإعادة دراسة المواد التي لم تستكمل بعد، وذلك بغية اعتماد مشروع الاتفاقية في الدورة الرابعة والثلاثين.

٣ - تقرر أن تدرج في جدول الأعمال المزettel لن دورتها الرابعة والثلاثين البند المعنوي "مشروع إتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة"، بوصفه مسألة على درجة عالية من الأولوية.

#### الجلسة العامة ٩٠

٢ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٨

١٧٨/٣٣ - التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة

إن الجمعية العامة.

إذ تضع في اعتبارها أن عام ١٩٧٨ يمثل الذكرى السنوية الثلاثين للإعلان العالمي لحقوق الإنسان<sup>(١١٢)</sup>.

وإذ تشير إلى إعلان حماية جميع الأشخاص من التعذيب للتعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة الذي اعتمدته الجمعية العامة في قرارها ٢٤٥٢ (د - ٣٠) المؤرخ في ٩ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٥.

وإذ تشير إلى قرارها ٦٢/٣٢ المؤرخ في ٨ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٧، الذي طلبت فيه إلى لجنة حقوق الإنسان أن تضع مشروع إتفاقية بشأن التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة في ضوء المبادئ المتمثلة في الإعلان.

وإذ تشير كذلك إلى قرارها ٦٣/٣٢ المؤرخ في ٨ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٧، الذي طلبت فيه إلى الأمين العام أن يُعد، ويعمم على الدول الأعضاء، استبياناً يطلب فيه معلومات عما تستخدمه من خطوات، بما في ذلك التدابير الشرعية والأدارية، لتضييع مبادئ الإعلان موضع التنفيذ.

(١١١) A/C.3/33/L.47, Corr.1, Add.1, و 2, و 1, و 1, Corr.1.

(١١٢) صدر في بعد موسمه A/34/60.

الفقر ٢٦٧ الف (د - ٣).

المؤرخ في ٢٧ سبتمبر/أكتوبر ١٩٧٥<sup>(١١٣)</sup>، الذي أنسأت اللجنة بموجبه الفريق العامل المخصص للتحقيق في حالة حقوق الإنسان في سيلان. وقرارات اللجنة (د - ٣٢) المؤرخ في ١٩ شباط/فبراير ١٩٧٦<sup>(١١٤)</sup> و(د - ٣٣) المؤرخ في ٩ آذار/مارس ١٩٧٧<sup>(١١٥)</sup> و(د - ٣٤) المؤرخ في ٦ آذار/مارس ١٩٧٨<sup>(١١٦)</sup>، التي مدّدت اللجنة بموجبها ولاية الفريق العامل المخصص.

وإذ تُرحب سرورًا بالفريق العامل المخصص أخيرًا من السفر إلى سيلان وإجراء تحقيق في موقع الأحداث، في حالة حقوق الإنسان في ذلك البلد، وفقاً لولايته.

وإذ تدرك أهمية هذه التجربة في إطار أنشطة الأمم المتحدة، لتنذر مواجتها إماماً رابعاً من الانهاكات الفادحة لحقوق الإنسان.

١ - تعرب عن تقديرها البالغ للفريق العامل المخصص للتحقيق في حالة حقوق الإنسان، سللي تهدّفه والموضوعية التي وفي بها بولايته.

٢ - شوّجه نظر لجنة حقوق الإنسان إلى أهمية تجربة الفريق العامل المخصص بالنسبة إلى ما مستقى به اللجنة من عمل مستقبلاً عند مواجتها إماماً رابعاً من الانهاكات الفادحة لحقوق الإنسان.

#### الجلسة العامة ٩٠

٢٠ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٨

١٧٧/٣٣ - مشروع إتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة  
إن الجمعية العامة.

إذ تشير إلى قرارها ١٣٦/٣٢، المؤرخ في ١٦ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٧،

وإذ تُشكر الاعراب عن افتئاتها بأن اعتماد اتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة وبدء تنفيذها سيشهدان في تحقيق المعايير الرئيسية لعقد الأمم المتحدة للمرأة : المساواة والتنمية والسلم. واقتضاها منها بأن اعتماد الاتفاقية وبدء تنفيذها سيشهدان في تحقيق المساواة بين الرجل والمرأة،

(١١٧) انظر: الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي، الدورة الثامنة والخمسون، الملحق رقم ٤ (E/5635)، الفصل الثالث والعشرون، الفرع السادس.

(١١٨) المرجع نفسه، الدورة ستون، الملحق رقم ٣ (E/5768)، الفصل العشرون، الفرع ألف.

(١١٩) المرجع نفسه، الدورة الثانية والستون، الملحق رقم ٦ (E/5927)، الفصل السادس، والملاحق، المرجع ألف.

(١١٠) انظر: الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي، ١٩٧٨، الملحق رقم ٤، (E/1978/34)، الفصل السادس والعشرون، الفرع ألف.